Takayama, eine von reicher Natur wie etwa der Hida-Bergkette umgebene Stadt, hat eine eigene traditionelle Kultur mit Festen und verschiedenen Handwerkskünsten und schätzt als "internationale Tourismusstadt" ihre Beziehungen mit der Umgebung hoch.

Ferner haben wir den Weltfriedenstag als "Takayama Friedenstag" festgesetzt, und wir senden aus Hida Takayama unseren Appell, ewigen Frieden zu erreichen, in die ganze Welt.

Konflikte, Terror und Hungersnöte in allen Teilen der Welt nehmen jedoch kein Ende, und die Realität ist, dass wir der Bedrohung durch Atomwaffen ausgesetzt sind.

Wir hoffen, dass irgendwann gewiss der Tag kommen wird, an dem alle Menschen auf der ganzen Welt sorgenfrei in Frieden leben können, und wir handeln dementsprechend.

Wir lernen aus der Vergangenheit und geben es an die Zukunft weiter:

Das Elend von Krieg und Atomwaffen, Torheit, Angst und die Kostbarkeit des Lebens.

Wir verteidigen stets:

Die reiche Natur, unsere traditionelle Kultur, auf die wir stolz sind, und zwischenmenschliche Bande.

Wir schätzen hoch:

Das Verständnis und den Respekt für eine vielfältige Kultur.

Wir, die Bürger von Takayama, erklären hiermit, dass unsere Stadt Takayama bis in alle Ewigkeit eine Stadt des Friedens sein wird.